



7001 Chur  
Ringstrasse 2

www.stva.gr.ch  
schiffahrt@stva.gr.ch

Telefono 081 257 80 78  
Telefax 081 252 90 08

## RICHIESTA D'IMMATRICOLAZIONE per natanti da diporto e sportivi

### Dati personali del detentore:

Cognome \_\_\_\_\_ Nome \_\_\_\_\_  
Data di nascita \_\_\_\_\_ Professione \_\_\_\_\_  
CAP, domicilio \_\_\_\_\_ Comune d'origine \_\_\_\_\_  
Strada \_\_\_\_\_  
No. telefonico privato \_\_\_\_\_ No. telefonico ditta \_\_\_\_\_

Richiesta d'immatricolazione per natante da diporto (prima immatricolazione in Svizzera prima del 31.12.2001)  
Richiesta d'immatricolazione per natante sportivo certificato CE (prima immatricolazione dopo il 01.05.2001)

### Dati:

Barca a remi \_\_\_\_\_ Barca con motore \_\_\_\_\_  
Barca a vela \_\_\_\_\_ senza motore \_\_\_\_\_ con motore \_\_\_\_\_ Superficie velica \_\_\_\_\_ m<sup>2</sup>

### Uso:

Privato \_\_\_\_\_ Noleggio \_\_\_\_\_ Trasporto professionale di persone \_\_\_\_\_  
Natante di lavoro \_\_\_\_\_ Salvataggio \_\_\_\_\_

Marca \_\_\_\_\_ Tipo \_\_\_\_\_  
Lunghezza \_\_\_\_\_ cm Larghezza \_\_\_\_\_ cm No. posti \_\_\_\_\_  
Materiale \_\_\_\_\_ Anno di costr. \_\_\_\_\_ No. certificato tipo CH- \_\_\_\_\_  
1. messa in circolazione \_\_\_\_\_ No. di matricola \_\_\_\_\_  
No. scafo/HIN \_\_\_\_\_

Installazione gas \_\_\_\_\_ sì \_\_\_\_\_ no \_\_\_\_\_ Se sì, allegare il certificato d'esame  
Impianto 230 Volt \_\_\_\_\_ sì \_\_\_\_\_ no \_\_\_\_\_ Se sì, allegare il certificato d'esame

1. motore	2-tempi	4-tempi	Diesel	Elettr.	2. motore	2-tempi	4-tempi	Diesel	Elettr.
	entro-bordo	fuori-bordo				entro-bordo	fuori-bordo		
Marca _____					Marca _____				
Tipo _____					Tipo _____				
No. di serie _____					No. di serie _____				
Potenza (kW) _____					Potenza (kW) _____				
No. certificato esame gas _____					No. certificato esame gas _____				

Natante finora usato col contrassegno per natanti \_\_\_\_\_

Il contrassegno GR è ancora leggibile ed è riutilizzato/rilevato \_\_\_\_\_ sì \_\_\_\_\_ no  
Nuovo contrassegno necessario \_\_\_\_\_ sì \_\_\_\_\_ no

# Assicurazione di responsabilità civile

Per tutte le barche a motore e per le barche a vela con una superficie velica di oltre 15 m<sup>2</sup> deve essere allegato a questa richiesta un attestato d'assicurazione, intestato al detentore e con iscritti anche i dati del natante.

Questo attestato deve corrispondere alle norme secondo l'articolo 156 e l'allegato 9 della Legge federale sulla navigazione interna.

## Documenti necessari

### 1. Immatricolazione per natante da diporto

- Richiesta d'immatricolazione
- Dichiarazione di sdoganamento (solo per importazioni)
- Dichiarazione di provenienza del costruttore per natanti prodotti in Svizzera
- \_\_\_\_\_
- \_\_\_\_\_
- Certificato dell'omologazione dei gas di scarico (per motori con omologazione dei gas di scarico)
- Documento sulla manutenzione relativa ai gas di scarico
- Attestato d'assicurazione
- Licenza di navigazione annullata se il natante è usato

### 2. Immatricolazione per imbarcazione sportiva certificata CE

- Richiesta d'immatricolazione
- Dichiarazione di conformità
- Dichiarazione di sdoganamento (solo per importazioni)
- Certificato dell'omologazione dei gas di scarico
- Documento sulla manutenzione relativa ai gas di scarico
- Attestato d'assicurazione
- \_\_\_\_\_
- Verbale della misurazione della superficie velica (solo per barche a vela)
- Verbale della misurazione del rumore (solo per imbarcazioni con motore)
- Verbale dell'esame tecnico
- Verbale del collaudo
- Licenza di navigazione annullata se il natante sportivo è usato
- \_\_\_\_\_

## Contrassegni / Permesso d'uso

Imbarcazioni da diporto, sportive e altre che devono essere immatricolate, possono essere usate soltanto con il permesso d'uso (licenza di navigazione) e con i contrassegni rilasciati. I contrassegni sono da applicare ben visibili sui due lati dell'imbarcazione.

## Luogo di stazionamento

**Barca senza locazione fissa**

**Luogo desiderato per il collaudo:**

Walensee  
Lago di Lugano  
Lago Maggiore

**Locazione fissa** (luogo di stazionamento o d'attracco): \_\_\_\_\_

Il detentore dichiara che la sua imbarcazione è a disposizione per i collaudi prescritti sul lago indicato (luogo di stazionamento fisso) oppure al luogo desiderato per il collaudo.

Data \_\_\_\_\_ Firma \_\_\_\_\_